

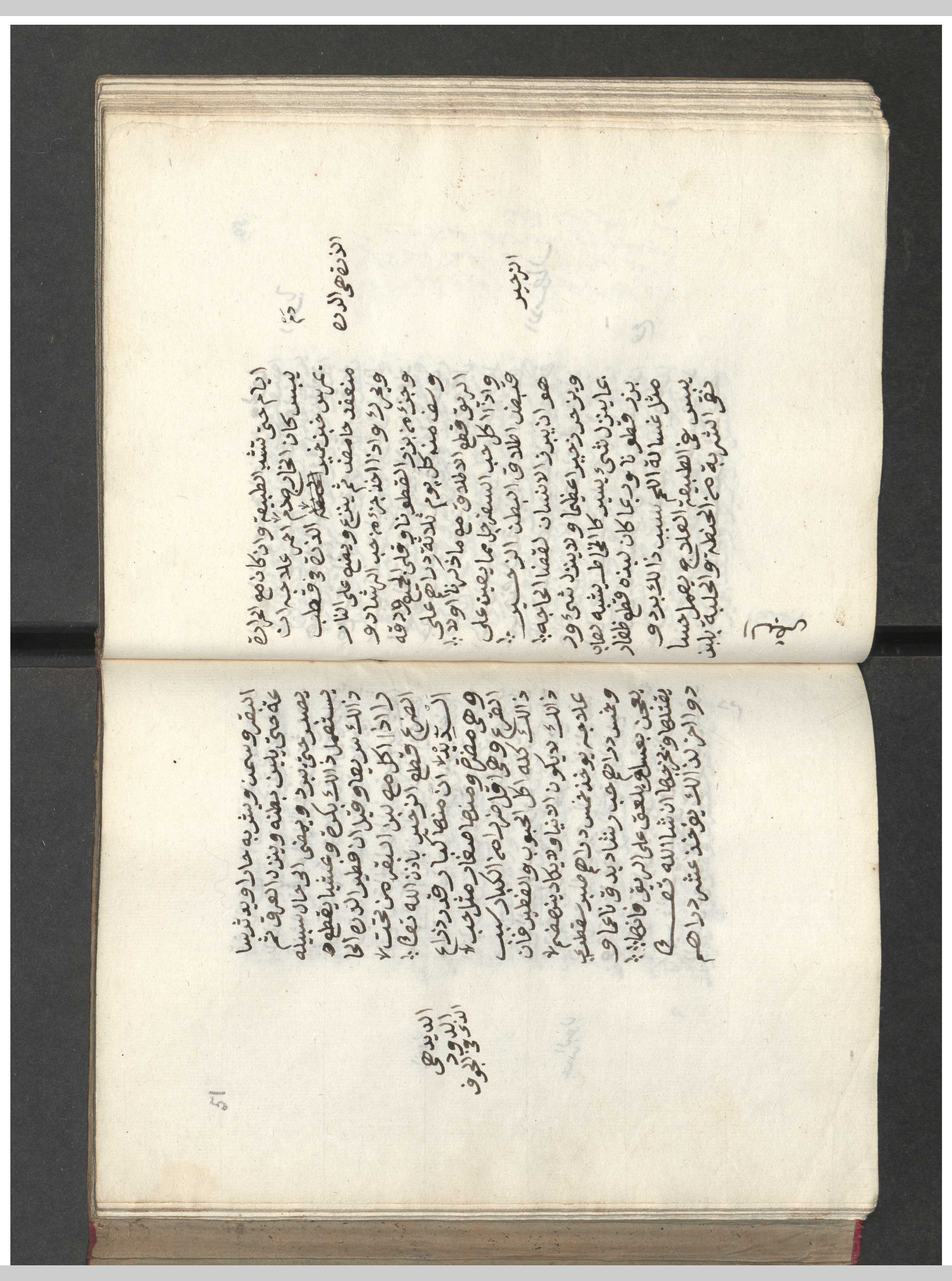
Vollers 0758

Bl. 1r, 2r:
Kitb ar-Rama f ilm a-ibb wa-l-ikma

Universitätsbibliothek Leipzig

:Bl. 72r: 1. umd I 1262/27. April 1846

URL: https://www.refaiya.uni-leipzig.de/receive/RefaiyaBook_islamhs_00004471
URN: urn:nbn:de:bsz:15-0004-6534





قشر الاترج من الاصفر بعد ما ييبسه يدق
ناعما ويشرب في لبن فانه يقتلها ويخرجها
ان شا الله تعالى دوا اخر لذالك يوخذ عشر روس
ثوم تقشر وتسحق ويعجن بعسل ويوكل على
الريق فانه يقتلها ويخرجها دوا اخر لذالك
ينقع ورق الحنا واطرافه في ما من الليل ثم
يشرب صباحا فانه نافع ان شا الله تعالى
مسلسل البول هو ان يخرج البول من غير
اختيار قبل ان يجتمع في المثانة ويستعد
خروجه سببه استرخا المثانة العلاج
ينقع الحمص والصبر في خل حاذق ثلاث
ايام ويوكل ويشرب الخل فانه نافع ان شا الله
تعالى حصر البول وهو ان يوخذ الانسان
وقت البول من شدة الحرقة والوجع لا
يقطر الا تقطيرا يسيرا بعد مشقة عظيمه
سبب ذالك يبس في المثانه فان كان
اليبس مع برد كان القاطر ابيض من غير
دم
سلس البول
حصر البول
دم العلاج يأكل الحسا المعمول من دقيق
الحنطة والحلبة وسمن وسكر ويستعمل
مطبوخ الحلبة الذي ذكرناه في الادويه
يبرا ان شا الله تعالى وان كان اليبس مع
حرارة كان القاطر ما احمر مختلطا بدم
علاجه يشرب مرق دبا القرع مع السكر
والغذا يشرب لبن البقر مع السكر ويجتنب
العليل من كل شي سوا ما ذكرناه في الحالتين
الحصا هي شدة عظيمة في القضيب تمنع
البول ان يخرج واسا وربما هلك الانسان
بذلك سببه اكل الحبوب النية والفطير
والطعام الغليظه وقد يشق القضيب
بالموس ويخرج منه حجر متولد هناك
وصنعة خطرة يستعمل له هذا الدوا يوخذ
خمس دراهم اجزا من لب حب القثا وخمس
اجزا من لب حب البطيخ وجزو من حب الرتا
وجزء صبر سقطري ومثل الجميع سكر ابيض
د



يستف منه على الريق وعند النوم فانه
يفتت الحصا ويشرب مرق القرع بالسكر
ويتغذا ثلاث ايام بالحسا المعمول من
حسا الذرة ويجتنب ما عدا ذالك واذا اكل
الحلبة مع السمن الذي ذكرناه في الادوية
يفتت الحصا باذن الله تعالى الباه
الضعيفة اعلم ان الباه الضعيفة قد
تضعف عند زيادة الحرارة عند مصادفة
المزاج الحار وقد تضعف عند زيادة
البرودة عند مصادفة المزاج البارد واما
كل البارد فان ضعفت بالحرارة فيشرب
الجلاب الرايب المنزوع واكل لحوم الدجة
الحامض وخبز خير الحنطة فانها تقوي
الباه الضعيف وان ضعفت بالبرودة
فيوخذ عسل ويجعل على نار لينة وينزع
رغوته ويجعل الكندر و[illegible]
المقشور ويحرك حتى يذوب فيه

ويتنزل ويستعمل

وينزل

53

ويستعمل شرابا على الريق وعند النوم
ويكون الغذا خبز نقي خير الحنطة ومخ الجدي
الحولي وقديدا بشرط الرجل المراة فتبطل حركته
وتضعف نفسه عاجلة ولا ينتشر قضيبه
وهو من العادة بخلاف ذالك فيظن ان به
علة وضعفا في الباه وليس الامر كذالك
وانما دخلت عليه العلة من جهة الشخص
المنكوح اما من استحشامه او من
كراهيته والله سبحانه وتعالى اعلم
خروج المقعدة سببه استرخا
في العروق وفيها العلاج عرق لحية
التيس وهو نبات ويوخذ رمادها ويضاف
اليه دقيق العفص ودقيق تمر الطر
اجزا سواء وتحشى به المقعدة مرارا
ويجتنب الخل ويحتمى منه ويكون الغذا اكل
المزورات والحوامض القابضة ويشرب
الخل بيرا ان شاء الله تعالى والله اعلم



البواسير هي عروق تنبت بلحم زايد
على دورة المقعدة كهاشري وحكيك
كلهيب النار تدور في الجسم برطوبة
يكون منها ضعف نفس وانكسار قلب
وتحدث اصفرار اللون ورخاوة البدن
وتهيج الوجه والعينين ومنها سيالة
ومنها جامدة سبب ذالك زيادة خلطين
رديين نازلين من فضلة دم الاغذية لا
الزكية احدهما الفضلة المائية النازلة
من الكبد الى الكلا بمالزج ابيض هذا
سبب البواسير السايلة الثاني
الفضلة السوداوية النازلة من الكبد
الى الطحال بدم اسود منعكر سوداوي
هذا سبب البواسير الجامدة فعلاج
الجامدة ان تقطع وهذا خطر وامره الى
الحكما الكبار الماهرين ولكن يستعمل
له هذا الدوا فانه يقطعها بغير ضرر

ويوخذ

ومما ينفع للدماميل التي تخرج في البدن يوخذ ... وقلقند قبرصي
و... وشمع اصفر وملح اندراني وكبريت يسحقوا و...
وصفار بيض يعمل مرهم ويلزق على الوجع يبرا ان شا الله تعالى

54

ويوخذ نشادر وزرنيخ اصفر ونوره
اجزا سوى يدق الجميع ناعما ثم يضع
راس الباسور ... ثم يذر عليه
من الدوا فانه يفوص عنه ويقطع
فاذا اوجع وكثر ... فيقطر عليه
سمنا حادا ثم يكمد بقطنه فيها سمن
حار حتى يسكن وجعه ثم يعاود البضع
والذرور والتقطير والتكميد يفعل
ذالك حتى ينقطع جميعه ثم يكمد بالقطنة
بعد ذالك ويستعمل ضماد ثوم وملح
حتى يبرا وعلاج السايلة تضمد على
الوجع ثوم وملح مدقوقين معجونين
بقليل عسل ويستعمل اكل السمن
والعسل على الريق فانه يقطعها لا
وهذا هو دم الجامدة وقيل اذا
عجن الثوم والفلفل والزنجبيل بالعسل
واستعمل اكلا وضمادا قطع البوا

سير



السايلة والجامدة والله اعلم ويكون
الغذا للجميع خبز خمير الحنطة ومرق
الفراريج ويجتنب كل حامض وكل بارد
رطب فان ذالك مجرب للبواسير ان شا
الله تعا النواصير هي عروق تنبت النواصير
موضع البواسير وبلحم زايد الثاليل
الطويل وهي نوع من البواسير الا
انها اطول وادق بين الرقة والغلظ
سببها نزول شي من دم الغذا
مع فضلة سوداوية علاجه يربط
الناصور من اصله بخيط تين ثم يكوى
بالنار بابرة صغيرة حتى تذهب لا
والغذا بالمزورات والحوامض الغا
بضة واكل الثوم والعسل فانه نافع
لقطع العلل والرطوبات البلغمية
فانه يحرقها وينشفها ان شا الله تعا
عرق الانسا هو ان يجد الرجل
ج

من الفانة الى القدم سببه فالج من
زيادة برد ويبس علاجه ان يوخذ الية
كبش عربي فيذوب ويشرب القليل ثلاثة
ايام هكذا الوصفة النبي صلى الله عليه وسلم
قال انس ابن مالك رضي الله عنه لقد وصفت
ذالك لنيف عن ثلثماية نفس وهم يبرون
واذا جمع السمن والعسل والادية كان ابلغ
والغذا يكون حارا رطبا ويجتنب كل حامض
قابض المليخ هو ورم عظيم في الركبة
وحولها سببه اجتماع خلط بلغمي ودموي
هنالك زايدان العلاج يحتجم جوانب الركبة
ويطلي بمرتك وخل ويتغدا مما كان
لطيفا ويجتنب الطعام الغليظ هو
دا الفيل هو ورم في الساقين
حتى يكون مثل ساق الفيل سببه
اجتماع خلط غليظ سوداوي وخلط
عظيم بلغمي زايدان هنالك العلاج يحتجم



في الساقين من كل جانب ويطلبا عن تلك
وخلو ويشرب الخل والعسل ويتغذا بما
كان لطيفا معتدلا ويجتنب الاطعمة
الغليظة الثقيلة يبرا ان شا الله تعالى
الداحس هو ورم بعقد الاصابع
الدوحاس
من اصلها الى الظفر سببه حرارة دموية
تجتمع هنالك العلاج يجعل على الاصا
بع حبة ليمون يوم وليلة وبعضه بدقيق
عفص معجون بخل ويوضع على الاصبع
جاءا ذ يبرا ان شا الله تعالى هو
الباب الخامس في الامراض العا
مة المنتقلة في البدن القول في الحميات
اعلم ان الحميات كثيرة ولكن اذكر منها
اعظمها وهي التي تختلف باختلاف زيادة
الاخلاط الاربعة وتنقسم الى اربعة
اقسام الاول حمى الغب وهي التي
تغيب يوما وتاتي يوما سببها زيادة
خلط

56

خلط سوداوي العلاج يشرب ماء
الليمون والسكر على الريق ثلاثة
ايام وبتقايا والغذا سويق الذرة
وخبز الحنطة ومرق الفراريج فان
انقطعت الى ثلاثة ايام والا يشرب
مسهل الصفرا فانها تنقطع باستعمال
ما ذكرناه والله اعلم الثاني حمى الدوري
يقال لها الورد بكسر الواو ع
وهي تنوب كل يوم سببها زيادة خلط
دموي علاجها يشرب الخل كل يوم على الريق
واكل المزودات وتجنب ما عدا ذلك ثلاثة
ايام فانه يبرا والا فيحتجم فانه يبرا ان شا
الله تعالى الثالث حمى المطبقة وهي
التي تكون داخل الجوف ويكون ظاهر
البدن هاديا ثقيلا مر فتحا بسخونة قليلة
ودعا كان باردا مع الطبخ الكامل والثقل
الى سبعة ايام في الغالب في تنوب حرارة
كالنار تطبخ البدن جميعه وهو البحران



الذي يسمى المسبع فاذا ثارت تلك الحرارة
العظيمة طبخت جميع البدن حتى يسخن
الدماغ بسخونة مفرطة فيتغير العقل
ويصيب المريض غشوة وهذيان
الكلام وهو لا يشعر به ثم يقع العرق
العظيم ويسكن بعد ذالك اما الى السلا
مة واما الى الهلاك وهي اعظم الحميات
خطرا سببها زيادة خلط بلغمي علاجها
اذا اخذت في ابتدايها ان يتقايا كل يوم
بالخل والعسل ويستعمل سويق الشعير
مع السكر غذا فان احتاج الى زيادة كان
لباب الحنطة وصدور الفراريج فانه نافع ان
شا الله تعالى السابع حمى الربع التي
تغيب يومين وتنوب يوم وتبدى بسخونة
لينة ثم تزداد قليلا حتى تشتد الحرارة
وتعظم ويكون لها وقع في البدن كوقع
الابر ثم تحدث العرق بعد ذالك وهي
مزمنة لا تكاد تنقطع الا انها اسلم ال

خطرا

57

خطرا من الحمى المطبقة سببها زيادة ال
خلط سوداوي بارد يابس كامن في
الجوف علاجها ان تحلب لبن البقر على
السمن منقص وعسل منزوع الرغوة
ويشرب من تحت الضرع ويجتنب كل شي
سوى ذالك واذا بدت الحمى فيشرب
ماسا اخنا حارا قد اعمله لذلك فان
هذا التدبير يقطع هذه الحمى ولا شي
غيره احسن منه وهذا نافع وقيل
ان صاحب التثليث اذا شرب السليط
عصير القطفة ثلاثة ايام على الريق كل
يوم ثلاثة اواق او اربع قطع الحمى عنه
والله اعلم النافض وهي يفتني
رعدة ورعشة وبرد شديد في غلبة ال
فينتفض ساير البدن انتفاضا عظيما
حتى لو طرح عليه اغلظ الثياب واجتمع
عليه جماعة يدفونه بالتزام عليه لنفضهم





فعلامة صاحبه كثرة الكلام والهذيان
بما لا يشعر والاقدام على الناس بالشرور
وربما ضرب الناس او رجمهم سبب ذالك
نقصان جوهر دماغه ويبس فيه من
زيادة خلط صفراوى تشفيه العلاج
يمسك صاحبه في بيت حصين من الهوى
ويجتنب له الزعة والسكون ويجعل على
دماغه كبه كمبيع من زبد البقر بعدان
عرج ويدهن دماغه وجميع بدنه وياكل
الحلو الذى ذكرنا لخفة الراس وياكل
صفرة البيض التى طبخت والدهن حتى
يرقد فجميع ما ذكرناه يسكن حاله
وبرده الى الحال المعتدل واما السودا
وى فعلامة صاحبه ان يكون كالخايف
الوجل ويكون كثير الصمت والدعت والخلو
بنفسه في الموضع المهجور والمقابر ونحو ذلك
مع التفكر والوسواس الردى وثم يقف في موضع

الا قد

59

الا قد ساعة ثم يمضي وهو لا يدري و
ربما بكى وربما صرخ كالمهجوم سبب ذالك
زيادة خلط ردى سوداوى وبخر في دماغه
حتى ينشف فيصعب رطوبته علاجه يمسك
صاحبه في بيت مرتفع كالغرفة كثير الضوء
والدهان ويحضر عنده الروايح الطيبة
والمطاعم الدسمة كخبز نقي الحنطة والحلبة
والسمن واللحم السمين ويكون هذ
غذاوه وياكل الحلوا التى ذكرناه لخفة الراس
ويجلب له الفرح والسرور والكلام اللين
الطيب ثم يدهن دماغه وراسه وجميع
بدنه كله بزيت ويدثر ويستعمل كل يوم
الحرمل والكندر والعسل على الريق و
يداوم على ذالك فانه يبرا ان شاالله تعالى
الصرع هو خلط الكيموس
ه يسجن في تجاويف دماغ الانسان
من زيادة خلط بارد ردى كامن في الجوف



يسمى جنونا وصرعا لانه يستحيل ثم يهيج
في اوقات معروفة بكرة وعشيا في اوقا
ت معروفة وهي اوقات الغيم والمطر والريح
الباردة ونحو ذالك فيدب من القدم الى الراس
حتى وصل الى الدماغ صرع بالانسان فيسقط
ان كان قايما ومنهم من اذا احس به حتى
يسقط ومنهم من اذا احس به يدثر
حتى يتغير عقله فتراه يتكلم ولا يشعر وزعا
جا ويكلم انسان على قدر كلامه وهو لا
يشعر بذالك علاجه يمسك الانسان
في بيت حصين من الهوى ويدهن دماغه
وجميع بدنه بالزيت دهنا جيدا ويطعم
الطعام الحار الخفيفة الرطبة الدسمة و
يجتنب ما عدا ذالك حتى يبرا ان شا الله تعالى

السكتة

السكتة هو مرض يمنع الانسان
من الحركة بالكلام وسكن فيصير كا
لميت الملقى سببه زيادة خلط ثقيل

بارد

60

بارد يستحكم بشتى ما كل او نخعة ونحو
ذالك العلاج يدهن جميع بدنه بالزقة
المقلي فيه الثوم والمصطكي ونحوه ويحرك
5 حركا شديدا ويغسل بدنه وبطنه وقدما
وقلبه بالما الحار ويتخس تخنيسا شديدا
تحت ظفر بابرة فان لم يتحرك تترك ساعة
ثم يعاود العمل فان لم يتحرك فامره الى الله
تعالى فان تحرك عوفي يبدا يسقى ما وسا
خنا طبخ ملح فيها تقايا وزاد حسه
الكثر ثم يطعم الارز المطبوخ باللبن ولحم
الفراريج والسمن والعسل والكوابيج
الحارة ويجتنب ما عدا ذلك فانه يبرا ان شا
الله تعالى

الفالج

الفالج هو ان يبطل جميع
بدن الانسان او بعضه من الحركة ويحذر
سببه زيادة برد ويبس العلاج يبدا بمسهل
تلك السودا الذي يلي الفصول الاربعة
ثم يقلي الزيت الطري والسليط على نار لينة





على قدر قوة الشخص وضعفه في ذلك
الجميع الغذا خبز نقي الحنطة ولحم الكبش
الحلو في المطبوخ بالكوامخ الحارة
الحريفة ويستعمل كل يوم اكل الثوم و
العسل فان هذا الله يبرئ بدبرتها والله

اعلم

الجذام علامته بحة الصوت
مع الغنة وتاكل الانف من اطرافه
وتخرز لحم الاصابع ويبس في الطبيعة
وظهور الخراز الردي سببه استحكام
علة سوداويه وشدة البرد في اليدين
والرجلين فعلاجه تمكن الاسبعة
اشهر ثم بعد ذلك فلا يكاد يبرا فاذا
ظهرت علاماته او احداها يبدا بالاستفرا
غ بسهل خلط السوداوي وفصد الودجين
والاكحل نافع ثم يستعمل هذا الدوا
وهو عسل منزوع الرغوة وسمن
البقر منقص وثوم مقشور وصبر

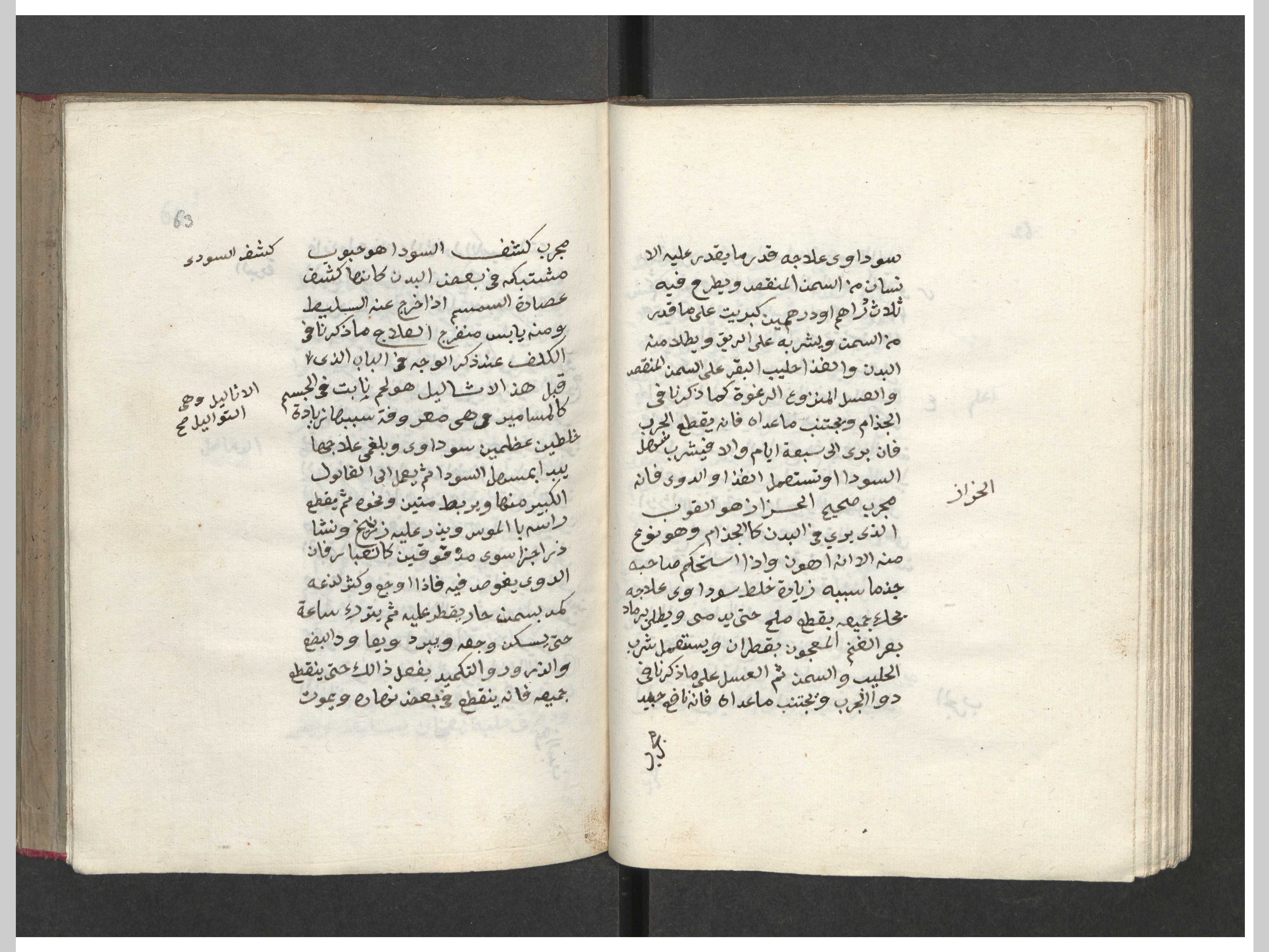
سقطري

62

سقطري من كل واحد اوقية او رطل
ثم يدق او ينخل ويخلط الى الثوم المقشو
ويدق ويعجن بالسمن والعسل
ويطلع بالجميع على نار لينه ثم يسخن و
يعجن عجنا تاما سبع مرات ويستعمل
كل يوم على الريق وعند النوم ما استطا
فانه نافع جيدا والغذا لباب خبز الكعك
الحنطة ومرق الفراريج ثم لحمها والسمك
والعسل ويجتنب ما عدا ذلك فانه يبرا
ان شا الله تعالى ويفا ود المسهل في كل
اسبوع او في الشهر مرتين او مرة على
قدر قوة الشخص وقيل اذا اخذ سمن
منقص وعسل منزوع الرغوة اجزا سوى
واطلعه على النار ثم حلب عليه حليب
بقر من تحت الضرع ويجتنب ما عدا ذلك
فانه يقطع علة الجذام وكل علة سوداويه

الجرب

الجرب اصله زيادة خلط



سوداوي علاجه فصد ما يقدر عليه الا
نسان من السمن المنفصد ويطرح فيه
ثلاث دراهم او درهمين كبريت على ما قدر
من السمن ويشربه على الريق ويطلا منه
البدن والغذا حليب البقر على السمن المنفصد
والعسل المنزوع الرغوة كما ذكرنا في
الجذام ويجتنب ما عداه فانه يقطع الجرب
فان برى الى سبعة ايام والا فيشرب مسهل
السودا ويستعمل الغذا والدوى فانه
مجرب صحيح الحزاز هو القوب
الذى يرى في البدن كالجذام وهو نوع
منه الا انه اهون واذا استحكم صاحبه
جذما سببه زيادة خلط سوداوي علاجه
تحليجه بقطع ملح حتى يدمى ويطلى برماد
بعر الغنم المعجون بقطران ويستعمل شرب
الحليب والسمن ثم العسل على ما ذكرنا في
دوا الجرب ويجتنب ما عداه فانه نافع جيد

الحزاز

كشف

63

مجرب كشف السودا هو حبوب
مشتبكة في بعض البدن كانها كشف
عصافة السمسم اذا خرج عنه السليط
ومنه يابس ومنه رطب العلاج ما ذكرنا في
الكلف عند ذكر الوجه في الباب الذى
قبل هذا الاثاليل هو لحم نابت في الجسم
كالمسامير وهي صغر وفقه سببها زيادة
خلطين عظيمين سوداوي وبلغمي علاجها
يبدا بمسهل السودا ثم يعمل الى الثالول
الكبير منها ويربط متين ويخوى ثم يقطع
راسه بالموس ويذر عليه زرنيخ ونشا
ذرا جزا سوى مدقوقين كالغبار فان
الدوى يغوص فيه فاذا اوجع وكثر دمعه
كمد بسمن حار يقطر عليه ثم يترده ساعة
حتى يسكن وجعه ويبرد ويعاود البقع
والذر ودوا التكميد بفعل ذلك حتى ينقطع
جميعه فانه ينقطع في بعض نهاره ويموت

كشف السودا

الاثاليل وهي الثواليل



فاذا مات ذالك الثالول الكبير صارت
الجميع التي في البدن صحيح مجرب البردة — البردة
هي حبة كبيرة كالفلكة ينبت معها
في البدن حبوب صغار كثيرة مشتبكة
سبب ذالك اختلاف الماكول والمشروب
والسكن في البلاد الوبية الردية العلاج
تضع الحبة الكبيرة وتسلخ عنها الجلد و
يقطع وترمى فتذهب ويذهب جميع الحبوب
الصغار معها وهذا اخطر عسر امره الى
الحكما الكبار اما هذين ولكن ذكر اهون
منه وهونا فع مجرب وهو اهون يكون
الحبة الكبيرة بالنار ثم جميع دايرها وفي
وسطها وتضمد بخل ومر تلك يوما و
ليلة ثم تضمد بعد ذالك بثوم وملح مسحوقين
معجونين بعسل فانها تموت ويموت
جميع ما في البدن من الحبوب باذن الله تعالى
الخنازير هي قروح خبيثة تسري
في البدن

64

في البدن وتاكله بسببه اجتماع خلط
بلغمي بدموي زايدين مختلفين في ذالك
الموضع تحت الجلد علاجها يوخذ صبر
سقطري ومرجان اجزاء سوي يدقوا
كالغبار ويعجن بعسل وسمن وخل و
يطلى كل يوم طليه بعد الغسل بالما الحار
فانها تبرا باذن الله تعالى الدماميل — الدماميل
والا ورام الرجوة اصل الجميع دم فاسد
محتقن تحت الجلد هنالك علاجها
ينقع بزر قطونا في خل حاذق ساعة
ثم يطلى به جميع الموضع في البدن الاورام
فان الدم يموت تحت الجلد ويخف الورم
ويسكن الوجع ان كان الخلط قليلا وان
كان كثيرا فانه يجتمع الى موضع الدمل
ويصير له جرم جرم غليظة وهو الدمل
المعروف فحينئذ يوخذ دقيق حنطة
ودقيق حلبة يعجنان بسليط ويضمد



به ذلك الدمل الذي فيه فينضج فيصير قيحا
فاسدا فيفقه ويستخرج ما فيه جميعه ثم
يطلى بمرتك وخل فانه ينشف باقي الرطوبة
الفاسدة ويسكن الوجع ويبرئ وان تشا
هل الانسان بالدماميل اكل الابدان واصح
جرما عظيما متقرحا منضجا وهي القروح الفاسده
القروح الفاسدة وهو ان تجتمع المدة لا
الرطوبة العفنة الفاسدة في موضع من البدن
كالدماميل ونحوها فتتاكل اللحم تحت الجلد
اذا انفصل عنها علاجها بانواع ستة
الاول ينظفها كل ما يتولد منها من الرطوبات
الفاسده ووضع المرهم الذي ذكرناه في باب الادوية
بعد النضاجة الثاني اكل ما ينبت اللحم الصالح
من الغذا المعتدل الخفيف كفطير الذرة بالسمن
ومرق الفراريج والكبش ولحمه ويكون خوف
الثالث اجتناب ما يولد كثرة المدة كالحبيد لا
الحنطة والالبان الرابع اجتناب الاطعمة الغليظة

كالحبوب

القروح الفاسدة

65

كالحبوب المنبتة والمقلوة والمطبوخة كالهريسة
والبسيسة من جميع الحبوب فانها لا تكاد
تنهضم وتولد عنها رطوبة فاسدة لغلظها الخا
مس اجتناب الاغذية الثقيلة السودا
وية كالعدس والدخن والشعير واللوبيا
ولحم البقر والباذنجان ونحوه فان ذلك مما
ينبت اللحم الفاسد ورطوبة فاسدة ويكون
سبب الادمان القروح والجروح السادس
ان يجتنب اكل الحامض والمالح الحريف من كل
شي فان ذلك مما يفسد الجروح ويمنع اللحم
ان ينبت فيهم الجروح هي قطع البدن جديد
او مجرو ونحو ذلك مما يتزد من الجلد الى اللحم
وربما كسر العظم العلاج يبدا اولا بقطع
الدم السايل وهو ان ياخذ ورق الجوز فيدق
ناعما ويحشى به في الجروح فان الدم ينقطع لا
لوقته واذا اخذ التب والعفص وتمر الطرفا
كلها تقطع الدم فرادا او مجتمعه فاذا انقطع



65

الدم قطع الجرح بسمن حار حتى يلحم به جيدا
ثم يوخذ لب الصبر الاخضر وقليل سمن ويو
ضع في انا ممزج حتى يغلي ثم ينزله ويترك
حتى يبرد يوضع منه على الجرح ويستعمل بكرة و
عشيا فاذا نبت اللحم وجب ان يوخذ سمن و
جزء شحم وجزء سليط يذاب الجميع على نار لينة
ويتخذ مرهم فيطلى منه كل يوم على الجرح و
هو كلما ازمن كان اجود والله اعلم
ضرب السياط ونحوه تسلخ شاة
او كبش ويجعل على الموضع المضروب كما تسلخ
فانه يجمع الدم ان كان ثم يخرج ويلينه ويشطب
بالموس فاذا اشطب او كان قد انقطع لا
الجلد فيذر عليه المرتك مغلول فانه يسكن
الوجع وينشف باقي الدم المحتقن ويبرا سريعا
حرق النار على الفور يطلا وخثير
سمن فانه يسكن الوجع ويخفف المرض
عض الكلاب ونحوها

نحرق

66

نحرق خرقة كتان ويعجن رمادها بخل وسمن
ويوضع على العضة فان الوجع يسكن
والورم يخف ويبرا ان شا الله تعالى الكلب
اعلم ان الكلب هو كلب في الاصل
وقيل ثعلب وقيل ابن عرس وقيل غير ذالك
قد غلب عليه خلط ردي الكيموس بارد يابس
سوداوي ثم هاج في وقت بارد كدخول الشتا
ووقوع الغيم والامطار ونحو ذالك
فيتغير لونه ودلع لسانه ويبس ظهره وامتد
عنقه وانحنا ذيله وكلبت نفسه فتراه
يزعج نفسه ويهرول وهو لا يدري اين
هو ولا يشعر بنفسه فاذا قابله شي
له جرم وثب وحمل عليه وعضه فان اصاب
حيوان او انسان بانيابه او باظفاره
حتى قطع الجلد فيسري به السم المهدبه
العلة السم الحار يقلب مثله بظهور
زمان بارد او غيم او مطر او الاربعين





السم الذي في الجوف والله اعلم صفـــة
تخرج السم عن الجوف في ساعة يوخذ نصف
درهم خرديك ونصف درهم نشادر مدقوقين
فيطرحان في ما قليل قدر ما يشربه الانسان و
يسخنه على النار ويشربه المسموم كله فانه فيتقايا
السم من ساعته صحيح مجرب صفـــة اخرى
تمنع جميع السموم ونهش الافاعي والحيات
والعقارب ونحو ذالك ان يسري في البدن
ولا يقطع السم منها شيا اذا استعملت
قبله اذا خاف الانسان من السم فيأكل قبله
من هذا المعجون يوخذ عشر دراهم ثوم مقشور
وعشر دراهم من ورق الفاغلية وعشر دراهم
من ورق التين وخمسة دراهم نشادر
وخمس دراهم طين ارمني يدق الجميع ناعما ويعجن
بعسل فانه يمنع جميع السموم ومن اكل الثوم
والعسل كل يوم على الريق لم يضره في ذالك
اليوم سم والله اعلـــم

لدغ

68

لدغ الافاعي والحيات والعقارب اما الافاعي
فسمها حار مفرط الحرارة علاجه
تحجم على اللدغة او تخرج عليها بالنار ثم يربط
فيما دون اللسعة مما يلي اللحم الحي ويضمد بثوم
وملح فان ذالك يمنع السم ان يخرج او يسرى
في البدن ثم يشرب من ما الليمون والخل الحاذق
ما استطاع فانه يقطع سم الافاعي
والحيات واما العقارب فسمها
ابرد من سم الحيات فيضع على الموضع سدر
اخضر مدقوق معجون بخل ولعاب بزر قطونا
المنقوع في الخل فانه يسكن الوجع ويخفف الالم
ودام والله اعلم وجع الظهر
يوخذ الحلتيت والحبة السودا معجونين
بعسل او بخل منزوع الرغوة ويأكل منه عند النوم
وعند اليقظة على الريق قدر ثلاث دراهم
فانه صحيح مجرب يبس الركب والمرافق
ونحوها وهي التي تتخوى من المفاصل حتى

وجع الظهر

يبس الركب



معوجا
يصير العضو معوجا غير مستقيم سببه
برد ويبس العلاج يوخذ لب صبيب اي حب
خيار وحلبه وحب رشاد اجزا سوى يدق الجميع
وينخل ويعجن بزيت او سليط ويغلى على النار
وطرح ثوم وملح فيه ويدهن بجميع الموضع المو
جوع من هذا الدهن ويضمد بالمعجون ويجعل
عليه من ورق الخيار ويلفه بخرقة ويربط
ويرقد من الليل الى الصبح فاذا ارتفع النهار
كشفه وانحى الدوى عنه ثم يدهن بالدهن
المذكور بعد ان تحسمه على النار قليلا فا
ن امتد واعاد عليه الحمام ساعة
ويتركه يوما وليلة فاذا اصبح كشفه ودهنه
كما تقدم ثم مدة قليلا قليلا كما ذكرنا فلا
بد ان يمتد العضو ابعد الترتيب وهو صحيح مجرب
ويستعمل معجون الحلتيت والحلبة السودا
الذي ذكرنا لوجع الظهر ويشرب العسل
المنزوع الرغوة والسمن المنقص المطبوخ
بينهما

69

بينهما بثوم نافع مما يلين ويعين على
مد الاعضا اليابسة وشراب مطبوخ
الحلبة الذي ذكرناه في باب الادوية مليين
لكل عضو يابس نافع مجرب صحيح
اليرقان — هو نوعان سوداوي
وصفراوي علامة الصفراوي اصفرار
البول واصفرار بياض العينين ثم هزال
في القوة علاجه شرب الما الذي يخرج من
لبن المعز مع السكر وشرب ماء التمر هندي
منقوع من الليل الى بكرة مع سكر ويكون
الغذا لحوم الفراريج ودايب حامض وشرب
اللبن الحليب المنقع فيه سكر فانه نافع جيد
ويجتنب كل حار يابس حريف والله اعلم
وعلامة اليرقان السوداوي
جمود البول وسواد المخاط وغبرة اللسان
وهزال القوة ويبس الطبيعة وسواد
في بياض العينين وظلمة في البصر وقلة

اليرقان



نوم علاجه ان يكوى بالنار في الدموين
اي الصدغين وفي مقدم الناصية وعلى
راس القلب وعلى راس ابهامي القدمين
واليدين تلذيع خفيف بطرف عود دقيق ثم
يشرب حليب لبن البقر مع العسل المنزوع
الرغوة والسمن المنقص من تحت الفزع
وتجتنب ما عدا ذلك فانه نافع مجرب صحيح
والله اعلم فصل اذكر فيه اربع صفات
من الاصول كلها نافعة جيدة مجربة
اعلم ان جميع المسهلات من الاستفراغات
مثلها للبدن كمثل الصابون للثوب اذا
اكثر استعماله اتلف الثوب والبدن
سريعا واكثر المسهلات سمية فاتلف
اذا لم يعرف القدر المستعمل منها وربما
حرك المسهل اخلاطا ردية كامنة في الجوف
فتثور منها علل عظيمة وداء دواله
وترك المسهلات والاستفراغات اولى
واوفق

واوفق للبدن ما وجد الانسان سبيلا
الى السلامة الا عند الضرورة الملحة
فيستعمل منه القدر اليسير الاسلم وما
ذكر من ذلك ما يحصل منه الغرض بما
يناسب ذلك وتحسم المرض من الادو
ية النافعة وهذه الاربع صفات الاصو
لية فان عليها كتابي هذا وغيره من كتب
الحكما في امر الطب في نفع اكثر الامراض
المتولدة من الاخلاط الاربعة عند زياد
تها وهي مركبة على اثنا (?) فصول السنة
كما تقدم اعلاه الصفة
الاولى تقطع جميع العلل الدموية يوخذ
الماء الذي يصفو من لبن الماعز وعرهندي (?)
ينقع من الليل مع السكر ويشرب على الريق
ثلاثة ايام او سبعة وان تقايا قبله
بماء الليمون والعسل كان ابلغ ويكون
الغذا الخبز الحنطة او خبز الذرة مع لبن البقر

70



٧٠

الحليب واكل وتجتنب كل شي غير هذا
فان بوية العلة او هانت الى سبعة ايام
والا فيشرب سهل الصفرا هذا وهو ٢٠
درهمين سنامكي مدقوقين وخمس دراهم
اهليلج اصفر بعد نزع نواه ودقه ويلعق
في عسل على الريق فانه يسهل اسهالا محكما
ثم يستعمل ما ذكرنا اولا فانه صحيح مجرب
وذالك منتسب لفصل الربيع فافهم ذالك
والله اعلم الصفة الثانية منسوبة
لفصل الصيف بقطع جميع العلل الصفر
الصفراوية يوخذ خل الحاذق ويستعمل
على الريق ويكون الغذا امزورة حلو او حب
رمان ويجتنب ما عدا ذالك ثلاثة ايام
او سبعة فان انقطعت العلة او ها
نت والا فيحتاج او يفصد لتقليل الدم
الحايج ويستعمل ما ذكرنا قبله فانه
نافع مجرب جيد والله سبحانه

٧١

والله اعلم الصفة الثالثة منسوبة
لفصل الخريف تقطع جميع العلل السودا
وية يوخذ سمن منقص وعسل منزوع
الرغوة اجزا سوية ثم يطلعان على النار
حتى تنحل ثم يحلب عليها لبن بقر ويشرب
الجميع كله من تحت الضرع ويستعمل ذالك
ثلاثة ايام او سبعة ويجتنب كل شي سوى
ذالك فان انقطعت العلة او هانت
والا فيشرب مسهل السودا وهو ٢
هذا درهمين سنامكي مدقوقين وخمس
دراهم اهليلج اسود مدقوق منزوع و
يلعق على الريق فانه يسهل اسهالا محكما
ويستعمل ما ذكرنا من الغذا فانه نافع مجرب
واذا كانت العلة عظيمة من سنة مثل
الجذام فليعاود المسهل كل اسبوع مرة
او في الشهر مرتين على قدر قوة الشخص
فانه نافع والله اعلم مجرب



الصفة الرابعة منسوبة لفصل
الشتا لقطع جميع العلل البلغمية يوخذ
عشر دوس ثوم او سبعة مقشورة يدق
ناعما ويعجن بعسل ويستعمل منه كل يوم
قدر او قيتين على الريق ثلاثة ايام او سبعة
ويكون الغذا خبز الحنطة مع لحم الكبش الحولي
المطبوخ بالكوامخ الحريفة وتجتنب ما عدا
ذالك فانه يميت العلة والا فيشرب
مسهل البلغم وهو هذا درهمين سنامكي
مدقوق ثم يخلط بعسل ويلعقه على ال
ريق فانه يسهل اسهالا جيدا او يستعمل
الدوا والغذا الذي ذكرنا قبله وان طالت
العلة وازمنت وعظمت كالبرص فا
ليعاود المسهل في كل اسبوع مرة او
في الشهر مرتين كما تقدم في علاج
السودا فانه نافع جيد مجرب والله اعلم
دوى لوجع المفاصل يوخذ جزء حلتيت

وجزء

وجزء حبة سودى مدقوقين يعجنان بعسل
منزوع الرغوة ويستعمل على الريق وعند
النوم ثلاثة دراهم فانه نافع مجرب
والله اعلم بالصواب واليه المرجع والماب
تم هذا الكتاب بحمد الله وعونه
ليلة الاحد في غرة جماد الاول من شهور
١٢٦٢
سنة الف ومائتين واثنين وستين
على يد احقر الورى محمد علي ابو سعيد
ابن الشيخ سعيد القصار غفر الله له
ولوالديه ومشايخه ولكل المسلمين
اجمعين امين وهو حسبي ونعم الوكيل
الخط يبقى زمانا بعد كاتبه وكاتب
الخط تحت الارض مدفونا فيارب
اغفر لعبد كان كاتبه ويا قارئ الخط
قل يا رب امين
وصلى الله على سيدنا محمد وعلى
اله وصحبه وسلم تسليما كثيرا والحمد
لله رب
العا
لمين

72